САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ

«САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ИНСТИТУТ ПСИХОЛОГИИ И СОЦИАЛЬНОЙ РАБОТЫ» (СП6ГИПСР)

КАФЕДРА ФИЛОСОФИИ, КУЛЬТУРОЛОГИИ И ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ

УТВЕРЖДАЮ

Руководитель образовательной программы кандидат экономических наук, доцент кафедры прикладной социальной психологии и конфликтологии С.В.Сатикова «10» июня 2021 г.

Рабочая программа дисциплины

иностранный язык. ч. 3

по образовательной программе 37.03.02 Конфликтология «Психология конфликтного поведения»

Разработчик: ст. преподаватель Пруцкова Наталья Никитична ст. преподаватель Корниенко Наталья Владимировна

> Санкт-Петербург 2021

РАЗДЕЛ 1. Учебно-методический раздел рабочей программы дисциплины

1.1. Аннотация рабочей программы дисциплины ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК. Ч. 3

Цель изучения дисциплины: практическое овладение студентами английским языком в его разговорно-бытовом («общий язык») и профессиональном аспекте («язык специальности») для активного применения в различных сферах повседневной жизни и в своей будущей профессиональной деятельности, а также при выполнении рабочих функций в иноязычной среде (участие в программах обучения и стажировках за рубежом).

Задачи дисциплин:

- 1. Развить умения, позволяющие пользоваться общеупотребительными и специальными (терминологическими) языковыми средствами при осуществлении основных видов коммуникативной деятельности;
- 2. Сформировать навыки самостоятельной работы с литературой по социальной работе на иностранном языке с целью извлечения профессиональной информации.

Содержание дисциплины:

Модальные глаголы и их эквиваленты

Принципы перевода

Письмо. Резюме и электронная почта.

Модальные глаголы с перфектным инфинитивом.

Предлоги в английском языке.

Аннотирование и реферирование.

1.2. Цель и задачи обучения по дисциплине

Цель – практическое овладение студентами английским языком в его разговорно-бытовом («общий язык») и профессиональном аспекте («язык специальности») для активного применения в различных сферах повседневной жизни и в своей будущей профессиональной деятельности, а также при выполнении рабочих функций в иноязычной среде (участие в программах обучения и стажировках за рубежом).

Задачи:

- 1. Развить умения, позволяющие пользоваться общеупотребительными и специальными (терминологическими) языковыми средствами при осуществлении основных видов коммуникативной деятельности;
- 2. Сформировать навыки самостоятельной работы с литературой по социальной работе на иностранном языке с целью извлечения профессиональной информации.

В случае успешного освоения дисциплины будущий специалист должен:

знать:

- лексический минимум в объеме, необходимом для работы с профессиональной литературой и осуществление взаимодействия на иностранном языке
- лексику, относящуюся к основному словарному фонду, а также основную терминологию своей широкой и узкой специальности;
- основные принципы перевода, необходимые для работы с узкоспециальными, общенаучными и газетными текстами;

- основные приёмы аннотирования и реферирования.

уметь:

- читать оригинальную литературу по изучаемой специальности при минимальном использовании словаря;
- читать научную литературу и журналы на изучаемом языке без словаря и излагать содержание прочитанного материала;
- понимать устную (монологическую и диалогическую) речь на общенаучные и специальные темы.

иметь навыки:

- владеть иностранным языком в объеме, необходимом для работы с профессиональной литературой, взаимодействия и общения
 - разговорной речи, необходимой для повседневного общения;
 - письма, требуемого для ведения частной и деловой переписки.

1.3. Язык обучения

Язык обучения – русский, английский.

1.4. Объем дисциплины в зачетных единицах с указанием количества академических часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем по видам учебных занятий, самостоятельную работу, форму промежуточной аттестации*

)бщи объём						Объ	ем в ака	адемич	еских часах	
		циплі		й	Объем контактной работы обучающихся с преподавателем							телем
			РНОЙ		<u> </u>		Виды учебных занятий					
Форма обучения	В зач.ед.	В астрон. часах	В академ. часах	Объем самостоятел работы	Всего	Всего учебных занятий	Занятия лекционного типа	Занятия семинарского типа	Групповые консультации	Индивидуальные консультации	В том числе контактная работа (занятия) в интерактивных формах	Промежуточная аттестация (зачет)
Очная	2	54	72	38	34	32	-	32	-	-	10	2
Заочная	2	54	72	62	10	8	-		8	-	4	2

^{*} В случае реализации смешанного обучения рабочая программа дисциплины адаптируется преподавателем в части всех видов учебных занятий и промежуточной аттестации к использованию дистанционных образовательных технологий.

1.5. Планируемые результаты обучения по дисциплине, обеспечивающие достижение планируемых результатов освоения образовательной программы

Планируемые результаты обучения по	Планируемые результаты обучения по
образовательной программе (перечень	дисциплине (перечень компетенций по
компетенций в соответствии с ФГОС)	дисциплине)
ОК-1 - ОК-9; ОПК-1- ОПК-5; ПК-1 - ПК-4, ПК-7, ПК-8, ПК-11-ПК-14; ВПК-1	— способность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия (ОК-5)

РАЗДЕЛ 2. Структура и содержание дисциплины

2.1. Учебно-тематический план дисциплины

Очная форма обучения

Тема (раздел) дисциплины	Общее количество	Общее кол- во часов на	Общее кол-во часов на занятия семинарского типа		
(указывается номер темы, название)	аудиторных часов	занятия лекционного типа	Всего	Из них интерактивные формы	
Тема 1. Модальные глаголы и их эквиваленты.	6	-	6	4	
Тема 2. Принципы перевода.	4	-	4	-	
Тема 3. Письмо. Резюме и электронная почта.	6	-	6	-	
Тема 4. Модальные глаголы с перфектным инфинитивом.	6	-	6	6	
Тема 5. Предлоги в английском языке.	4	-	4	-	
Тема 6. Аннотирование и реферирование.	6	-	6	-	
Итого:	32	-	32	10	

Заочная форма обучения

Тема (раздел) дисциплины	Общее количество	Общее кол- во часов на	Общее кол-во часов на занятия семинарского типа	
(указывается номер темы, название)	аудиторных часов	занятия лекционного типа	Всего	Из них интерактивные формы
Тема 1. Модальные глаголы и их эквиваленты.	2	-	-	-
Тема 2.Модальные глаголы с перфектным инфинитивом.	4	-	-	-
Тема 3.Предлоги в английском языке.	2	-	-	-
Итого:	8	-	-	-

2.2. Краткое содержание тем (разделов) дисциплины

Тема 1. Модальные глаголы и их эквиваленты.

Многозначность глаголов to be, to have, to do. Модальные глаголы. Особенности их значения и употребления. Глаголы can (could), may (might), must. Их вопросительная и

отрицательная формы. Модальный глагол с Indefinite Infinitive и Passive Infinitive. Эквиваленты модальных глаголов can, may, must (to be to, to have to, to be due to, to be bound to, to be able to, to be entitled to, to be allowed to).

Тема 2. Принципы перевода.

Установление значения слова. Интернациональная лексика. Передача лексики, не имеющей эквивалентов путем транскрипции и транслитерации. Дословный перевод. Изменение порядка слов. Передача безэквивалентной лексики путем описательного перевода.

Тема 3. Письменная речь. Резюме и e-mail English.

Написание CV: порядок подачи информации в резюме. Составление служебной записки. E-mail English: грамматические и лексические особенности неформальных, нейтральных и формальных электронных сообщений. Аббревиатуры, используемые в электронных сообщениях. Структура заявления о приеме на работу.

Тема 4. Модальные глаголы с перфектным инфинитивом.

Модальные глаголы can, could, may, might, must, shall, should, would, ought to, will, would, need, dare. Употребление модальных глаголов с Infinitive Perfect. Модальные выражения to be, to have и to have got с последующим инфинитивом. Заменители модальных глаголов: to be able, to be unable, to be allowed, to be permitted, to be obliged, to be bound. Модальные глаголы в косвенной речи.

Тема 5. Предлоги в английском языке.

Формы предлогов: простые, сложные, составные. Предлоги места и времени и предлоги направления движения.

Тема 6. Аннотирование и реферирование.

Ознакомление с основными способами поиска профессиональной информации; ознакомление с основными приёмами аналитико-синтетической переработки информации: смысловой анализ текста по абзацам, вычленение единиц информации и составление плана реферируемого документа, определение и формулирование главной мысли документа в сжатой форме; ознакомление с приёмами компрессирования содержания (формулирование главной мысли реферируемого материала).

2.3. Описание занятий семинарского типа

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 1.

ТЕМА: МОДАЛЬНЫЕ ГЛАГОЛЫ И ИХ ЭКВИВАЛЕНТЫ

На семинарском занятии рассматриваются различные формы модальных глаголов и их эквивалентов, употребление их и способы перевода на русский язык. Особое внимание

уделяется многофункциональным глаголам: to do, to be, to have. Изучается употребление модальных глаголов с перфектным инфинитивом и с инфинитивом в страдательном залоге.

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 2.

ТЕМА: ПРИНЦИПЫ ПЕРЕВОДА

Задачей данного семинарского занятия является овладение основными принципами перевода как с русского на английский язык так и с английского на русский с учетом всех как грамматических так и лексических конструкций

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 3.

ТЕМА: ПИСЬМЕННАЯ РЕЧЬ. РЕЗЮМЕ И E-MAIL ENGLISH

На семинарском занятии изучается структура грамотного составления резюме а также email на английском языке. Учитываются языковые особенности деловой документации а также употребление грамматических конструкций

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 4.

ТЕМА: МОДАЛЬНЫЕ ГЛАГОЛЫ С ПЕРФЕКТНЫМ ИНФИНИТИВОМ

На занятии рассматриваются особенности употребления некоторых модальных глаголов с перфектным инфинитивом и способы перевода таких сочетаний на русский язык. Также разбираются особенности употребления модальных глаголов с перфектным инфинитивом в косвенной речи

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 5.

ТЕМА: ПРЕДЛОГИ В АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

На семинарском занятии подвергается анализу употребление предлогов в английском языке и их соответствие предлогам в русском языке. Также рассматривается употребление сложных предлогов в том и другом языках

СЕМИНАРСКОЕ ЗАНЯТИЕ 6.

ТЕМА: АННОТИРОВАНИЕ И РЕФЕРИРОВАНИЕ

На семинарском занятии студентам предлагается составить аннотацию и реферат по правилам к выданным текстам. Рассматриваются различные формы рефератов. Прививаются приемы аналитико-синтетической обработки информации, а также навыки формулирования главной мысли реферируемого материала.

2.4. Описание занятий в интерактивных формах

В данном курсе используются интерактивные формы учебной работы, направленные на привитие студентам коммуникативной самостоятельности, что обеспечивается методическими приемами интенсивного преподавания.

К интерактивным формам учебной работы относятся ролевые игры и тренинг повышения коммуникативной компетентности.

Ролевая игра — это учебный прием, при котором студенты учатся свободно говорить в рамках заданных обстоятельств, выступая в роли одного из участников иноязычного общения. Основная цель ролевой игры заключается в развитии творческих навыков обучаемых по предлагаемому сценарию. Такие игры развивают умение аргументировать и убеждать собеседника, используя освоенную лексику и грамматические конструкции. Ролевые игры на занятиях дают студентам возможность раскрепоститься, общаться и принимать решения на английском языке.

Целью тренинга повышения коммуникативной компетентности является повышение эффективности взаимодействия его участников. В процессе тренинга отрабатываются навыки вступления в контакт и навыки активного слушания: формулирование правильных вопросов, уточнение и побуждение к развертыванию ответа и т.д., направленные на получение представления о личностных качествах каждого участника тренинга, что способствует формированию способности свободного общения на иностранном языке.

Интерактивное занятие к теме 1 «Модальные глаголы и их эквиваленты»

В качестве интерактивной формы проведения занятия используется методика ролевых игр.

Ролевая игра — это учебный прием, при котором студенты учатся свободно говорить в рамках заданных обстоятельств, выступая в роли одного из участников иноязычного общения. Такие игры развивают умение аргументировать и убеждать собеседника, используя освоенную лексику и грамматические конструкции.

Тема ролевой игры «Ранжирование». Цель: формирование навыков и умений выражения в монологической и диалогической речи предпочтения, выбора, аргументации, объяснения и других намерений говорящего.

Ход игры: студентам предлагаются перечни личностных и профессиональных качеств, необходимых психологу. Каждый должен пронумеровать по степени важности, в соответствии с собственными взглядами и убеждениями все названные качества. Затем в ходе дискуссии все должны обосновать свой подход к оценке этих качеств и обсудить значимость всех качеств и предлагаемые приоритеты в ранжировании, используя в своей речи модальные глаголы и их эквиваленты, передающие желательность/нежелательность, обязательность/необязательность и т.д. наличия у специалиста тех или иных качеств.

Интерактивное занятие к теме 2 «Модальные глаголы с перфектным инфинитивом»

В качестве интерактивной формы проведения занятия используется методика учебных дискуссий.

Учебные дискуссии представляют собой такую форму познавательной деятельности обучающихся, в которой субъекты образовательного процесса упорядоченно и целенаправленно обмениваются своими мнениями, идеями, суждениями по обсуждаемой учебной проблеме. Во время дискуссии оппоненты могут либо дополнять друг друга, либо противостоять один другому. В первом случае больше будут проявляться качества, присущие диалогу, во втором – дискуссия будет носить характер спора, т. е. отстаивание своей позиции. Как правило, в дискуссии присутствуют оба эти элемента.

Тема дискуссии «Смертная казнь: за и против». Цель

Ход дискуссии: студенты делятся на мини-группы по 3-4 человека и получают необходимый материал (базовые сведения по изучаемой проблеме, факты, примеры, опросы общественного мнения, включая данные центра Гэллапа). Выделенная проблема становится предметом изучения и обсуждения в каждой малой группе. Затем все мини-группы последовательно

предъявляют свой материал всей учебной группе, при этом используя модальные глаголы, выражающие вынужденность совершения действия, обусловленную объективными причинами, необходимость совершения действия, вызванную субъективным мнением говорящего и необходимость совершения действия, вызванную объективными причинами. Далее следует общая дискуссия, в ходе которой выясняется превалирующая точка зрения.

2.5. Организация планирования встреч с приглашенными представителями организаций

Не запланировано.

2.6. Особенности освоения дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья

Обучение студентов с ограниченными возможностями здоровья при необходимости осуществляется на основе адаптированной рабочей программы с использованием специальных методов обучения и дидактических материалов, составленных с учетом особенностей психофизического развития, индивидуальных возможностей и состояния здоровья таких обучающихся (обучающегося).

В целях освоения учебной программы дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья обеспечивается:

- 1) для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья по зрению:
- размещение в доступных для обучающихся, являющихся слепыми или слабовидящими, местах и в адаптированной форме справочной информации о расписании учебных занятий;

- присутствие ассистента, оказывающего обучающемуся необходимую помощь;
- выпуск альтернативных форматов методических материалов (крупный шрифт или аудиофайлы);
 - 2) для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья по слуху:
 - надлежащими звуковыми средствами воспроизведение информации;
- 3) для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья, имеющих нарушения опорно-двигательного аппарата:
- возможность беспрепятственного доступа обучающихся в учебные помещения, туалетные комнаты и другие помещения института, а также пребывание в указанных помещениях.

Получение образования обучающимися с ограниченными возможностями здоровья может быть организовано как совместно с другими обучающимися, так и в отдельных группах или в отдельных организациях.

Перечень учебно-методического обеспечения самостоятельной работы обучающихся по лиспиплине.

Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся из числа инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья предоставляются в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья и восприятия информации:

Категории студентов	Формы
С нарушением слуха	- в печатной форме;
	- в форме электронного документа
С нарушением зрения	- в печатной форме увеличенным шрифтом;
	- в форме электронного документа;
	- в форме аудиофайла
С нарушением опорно-двигательного	- в печатной форме;
аппарата	- в форме электронного документа;
	- в форме аудиофайла

Данный перечень может быть конкретизирован в зависимости от контингента обучающихся.

Фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине.

Перечень фондов оценочных средств, соотнесённых с планируемыми результатами освоения образовательной программы.

Для студентов с ограниченными возможностями здоровья предусмотрены следующие оценочные средства:

Категории студентов	Виды оценочных средств	Формы контроля и оценки результатов обучения	
С нарушением слуха	тест	преимущественно	
		письменная проверка	
С нарушением зрения	собеседование	преимущественно устная	
		проверка (индивидуально)	
С нарушением опорно-	Решение дистанционных	-	
двигательного аппарата	тестов, контрольные вопросы		

Студентам с ограниченными возможностями здоровья увеличивается время на подготовку ответов к зачёту, разрешается готовить ответы с использованием дистанционных образовательных технологий.

Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующие этапы формирования компетенций. При проведении процедуры оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья предусматривается использование технических средств, необходимых им в связи с их индивидуальными особенностями. Процедура оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья по дисциплине предусматривает предоставление информации в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья и восприятия информации:

Для лиц с нарушениями зрения:

- в печатной форме увеличенным шрифтом;
- в форме электронного документа;
- в форме аудиофайла.

Для лиц с нарушениями слуха:

- в печатной форме;
- в форме электронного документа.

Для лиц с нарушениями слуха:

- в печатной форме увеличенным шрифтом;
- в форме электронного документа;
- в форме аудиофайла.

Данный перечень может быть конкретизирован в зависимости от контингента обучающихся. При проведении процедуры оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья по дисциплине (модулю) обеспечивается выполнение следующих дополнительных требований в зависимости от индивидуальных особенностей обучающихся:

- инструкция по порядку проведения процедуры оценивания предоставляется в доступной форме (устно, в письменной форме);
- доступная форма предоставления заданий оценочных средств (в печатной форме, в печатной форме увеличенным шрифтом, в форме электронного документа, задания зачитываются ассистентом);
- доступная форма предоставления ответов на задания (письменно на бумаге, набор ответов на компьютере, с использованием услуг ассистента, устно).

При необходимости для обучающихся с ограниченными возможностями здоровья и инвалидов процедура оценивания результатов обучения по дисциплине (модулю) может проводиться в несколько этапов.

Проведение процедуры оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья допускается с использованием дистанционных образовательных технологий.

Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины. Для освоения дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья предоставляются основная и дополнительная учебная литература в виде электронного документа в фонде библиотеки и / или в электронно-библиотечных системах.

Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине Освоение дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья осуществляется с использованием средств обучения общего и специального назначения:

- лекционная аудитория мультимедийное оборудование (для студентов с нарушениями слуха);
- учебная аудитория для практических занятий (семинаров) мультимедийное оборудование, (для студентов с нарушениями слуха).

2.7. Методические указания для студентов по освоению дисциплины

Основными принципами изучения данной дисциплины являются:

- принцип развивающего и воспитывающего обучения;
- принцип культуро-природосообразности;
- принцип научности и связи теории с практикой;
- принцип систематичности;
- принцип наглядности;
- принцип доступности;

- принцип положительной мотивации и благоприятного климата обучения.

Методическое обеспечение дисциплины осуществляется за счёт использования современных учебников (учебных комплексов, справочной литературы, словарей, интернет-сайтов специальных зданий и организаций) и учебных пособий, касающихся проблематики изучаемой дисциплины.

2.8. Материально-техническая база, необходимая для осуществления образовательного процесса по дисциплине

Учебная аудитория, оборудованная мультимедийным оборудованием и аудио системой, с возможностью демонстрации интерактивных пособий и учебных фильмов, с доступом к сети Интернет.

РАЗДЕЛ 3. Требования к самостоятельной работе студентов в рамках освоения дисциплины

Самостоятельная работа студентов в рамках дисциплины «Иностранный язык ч.3» является одним из базовых компонентов обучения, приобретения общекультурных и профессиональных компетенций, предусмотренных компетентностно-ориентированным учебным планом и рабочей программой учебной дисциплины. В процессе самостоятельной работы студенты проявляют свои творческие качества, поднимаются на более высокий уровень профессионализации.

Формы выполнения студентами самостоятельной работы могут быть разнообразны: как выполнение ряда заданий по темам, предложенным преподавателем, так и выполнение индивидуальных творческих заданий (в согласовании с преподавателем): составление библиографии, картотеки статей по определенной теме; составление опорных схем для осмысления и структурирования учебного материала; создание электронных презентаций; выступления на научно-практических конференциях и мн. др.

Типовые задания СРС:

- работа с первоисточниками;
- подготовка докладов;
- изучение отдельной темы и разработка опорного конспекта;
- решение исследовательских задач;
- составление понятийного тезауруса;
- подготовка презентации;
- написание эссе;
- составление аннотированного списка литературы по одной из тем;

- исследовательские работы (возможна разработка проекта).

Самостоятельная работа студентов — способ активного, целенаправленного приобретения студентом новых для него знаний, умений и компетенций без непосредственного участия в этом процессе преподавателей. Самостоятельная работа по дисциплине является единым видом работы, которая может состоять из нескольких заданий.

Методические рекомендации по выполнению самостоятельной работы

Раздел «Задания для самостоятельной работы» состоит из двух частей, которые направлены на проверку имеющегося уровня знаний по грамматике и лексике и навыков чтения. В первую часть включены тесты на проверку знаний по грамматике и лексике. Эти тесты состоят из двух типов заданий. Задания первого типа включают предложения, в которых пропущена форма глагола или лексическая единица. К каждому предложению даются четыре варианта ответа, из которых только один является правильным. Следует выбрать единственно верный ответ и обвести кружком соответствующую букву (a, b, c, d). В каждом варианте предлагается 15 предложений. Задания второго типа представляют собой отдельные предложения, в которых указанные в скобках слова надо поставить в соответствующее место в правильной грамматической форме, добавив при необходимости вспомогательные глаголы. Задания состоят из 9 предложений.

Лексико-грамматические тесты, включенные в эту часть раздела «Самостоятельная работа по английскому языку», направлены на проверку знаний по грамматике и лексике в том объеме, в котором они изучаются студентами в рамках четырех частей тематического плана дисциплины. Следует отметить, что тесты 1и 3 (Часть I) и тесты 1и 2 (Часть II) предназначены для групп уровня pre-intermediate, а остальные тесты рассчитаны на студентов, имеющих средний и продвинутый уровни знания языка. Выбор того или иного теста осуществляется преподавателем в зависимости от уровня группы. Кроме того, наличие двух видов заданий в этих тестах позволяет преподавателю использовать в группах уровня pre-intermediate и ниже лишь первый вид работы (тест множественного выбора), где из четырех вариантов ответа, следует выбрать единственно верный ответ, поскольку традиционно считается, что этот вид тестирования вызывает у студентов меньше трудностей чем тест на раскрытие скобок.

Вторая часть раздела включает тесты на проверку навыков чтения. В зависимости от характера текста и задач, стоящих перед читающим, это могут быть навыки в чтении с пониманием основного содержания текста (этот вид чтения называется ознакомительным), навыки в чтении с выборочным пониманием необходимой информации (поисковое или просмотровое чтение) и навыки в чтении с полным пониманием информации, содержащейся в тексте (изучающее чтение). В тестах, включенных во вторую часть раздела, проверяются навыки ознакомительного и просмотрового чтения. Для проверки понимания общего

содержания текстов и выборочного понимания необходимой информации предлагаются задания множественного выбора: «Прочитайте следующий текст и выполните задания, выбрав один из предложенных вариантов ответа».

Весь текстовый материал тестов отобран из оригинальных источников (в основном статьи английской газеты «Гардиан», опубликованные в 2011-2013 годах), носит общенаучный характер, имеет психолого-социальную направленность и может использоваться в качестве материала для самостоятельной работы студентами первого и второго курсов. Все тексты этой части раздела самостоятельной работы рассчитаны на студентов, имеющих средний или продвинутый уровень знания языка. Однако, каждый тест содержит вопросы, тестирующие два вида чтения, поэтому в группах уровня pre-intermediate преподаватель может выбирать вопросы, проверяющие навыки только одного просмотрового чтения, которые, как указывалось выше, проверяют лишь умения в чтении с выборочным пониманием необходимой информации, что вполне по силам студентам, у которых уровень знания английского языка не достигает среднего уровня.

Все предложенные задания предназначены для овладения иностранным языком на уровне не ниже разговорного.

Требования к структуре и оформлению работы.

Данная работа в окончательном варианте, который предоставляется преподавателю, должна быть иметь следующую **структуру**:

Титульный лист (Образец титульного листа определяется Положением об аттестации учебной работы студентов института, и опубликован на сайте <u>www.psysocwork.ru</u> раздел «Учебный процесс» / «самостоятельная работа»).

Работа должна быть представлена на листах формата A4 в печатном варианте с выполнением основных требований оформления документов. Обязателен титульный лист и прилагаемый список литературы.

Устанавливаются следующие требования к оформлению самостоятельной работы:

- параметры страницы (210х297 мм) A4;
- интервал полуторный;
- шрифт 12, TimesNewRoman;
- поля страницы: левое -2 см, правое -1.5 см, верхнее -2 см, нижнее -2 см.
- все страницы должны иметь сквозную нумерацию арабскими цифрами в верхнем правом углу.

3.1. Задания для самостоятельной работы по каждой теме (разделу) учебнотематического плана

(время на изучение и выполнение 38 часов — очная форма обучения, 48 часов — очнозаочная форма обучения, 62 часа — заочная форма обучения)

І. Тесты на проверку знаний по грамматике и лексике.

Test 1.

1. Выберите правильный вариант ответа.

1. Lisa	get bored in her job.	. Her job is so b	oring.	
A. must	B. should	C. would		D. can't
2. I haven't dec	eided yet where to go	for my holiday.	I	go to Greece.
A. can	B. may C. sh	ould	D. wo	uld
3. The situation	was bad but it	worse.		
A. could	B. should be	C. could have	been	D. would have been
4. If you want t	o become a teacher,	you go	to teach	ners training college for four years.
A. may	B. should	C. have to		D. must
5. Are you goin	ng to read the report?	No, I I	already	know what it says.
A. mustn't	B. shouldn't	C. nee	edn't	D. can't
6. This price is	wrong. It be	£3.50, not £4.	00.	
A. must	B. could	C. should		D. would
7. It's strange the	hat they be 1	ate.		
A. must	B. should	C. could		D. would
8. I le	ave the party early la	st night. I wasn'	t very v	vell.
A. have	B. was to	C. had to		D. must
9. He is terribly	fat. He eat	too much.		
A. mustn't	B. can't	C. sho	ould	D. would
10. I recommen	nd you to apologize.	You ap	ologize.	
A. would	B. should	C. mu	st	D. shall
11. Jack	go to hospital yest	erday.		
A. must	B. should	C. had to		D. ought to
12. You	have left your purs	se in the shop.		
A. should	B. ought to	C. sha	.11	D. could
13. You look ti	red. You go	to bed.		
A. must	B. would	C. should		D. could
14 yo	u wait a moment, ple	ase?		
A. can	B. should	C. must		D. need
15. We haven't	got much time. We	hurry.		
A. must	B. needn't	C. can	D. sho	ould

	2. Напишите правильный ответ, раскры	in ercopicii						
	-		ary from 41 a 4:11					
	1. I can't believe it, inspector. You mean that	Smith (stear) the mon	ey from the till					
	all this time.							
	2. I'd rather we (stay) at home until the case is settled.							
	3. I've got a terrible headache. If only I (not go) to that party yesterday.							
	4. I wish I (study) harder for the exam. I don't	t think I'm going to pa	ass.					
	5. She must have forgotten about the interview	w. Otherwise she (con	ne) long time ago.					
	6. It's high time some measures (take).							
	7. If only I (tell) the truth to my lawyer.							
	8. The lawyer advised us (pay) the money imr	nediately.						
	9. The car is very expensive. If it (be) cheaper	I would buy it.						
	Test 2.							
	1. Выберите правильный вариант ответ:	a.						
	1. Testing professional athletes for banned dru	gs and substances	more and more					
diffic	icult.							
	A. is become B. becomes C. is be	coming	D. had become					
	2. Ann agreed to stay behind; she was used to	late.						
	A. working B. have worked	C. work	D. being worked					
	3. In the interest of safety, it is advised that no	luggage ins	ide or around the airport.					
	A. be left unattended B. is left unattended C. s	should left unattended	D. is unattended					
	4 he would be there, I would have no	ever agreed to come.						
	A. I had known B. Had I known C. Had	_	D. Known I had					
	5. Military service is still compulsory in some							
oradı	dually	2001111200, 0000 1110000 8						
Sruar	A. phased out B. phasing out C. phase out	D to r	hase out					
	6. He felt tired he had slept eight hou	-	nase out					
		C. in spite of	D. even though					
	7. I'll help you with your project you	•	C					
		C. as well as	D. as good as					
	8 your help things would have been							
		C. But for	D. Except for					
	9. I wish I to go to the dentist's this a	tternoon.						

C. haven't

C. with

D. didn't have

D. in

B. don't have

B. to

10. There's no point \dots knocking at the door – she's already gone.

A. wouldn't have

A. for

	11. The branch of	of law wi	th various aspec	ts of medicine is ca	illed medical jurisprudence.
	A. deals	B. is dealing	C. it deals	Γ	O. dealing
	12. Scientific res	search shows that	an alarming nur	mber of adults suffe	r from sleep
	A. deprivation	B. denial	C. d	isintegration	D. dislocation
	13. I am sure I v	vould have regrett	ed it if I	. to take this job.	
	A. would agree	B. did agree C.	would have agree	eed D. had a	greed
	14. It's time the	train It'	's already five m	inutes late.	
	A. will leave	B. to leave	e C. h	ave left	D. left
	15. There is a lo	t of in the	is job, but the mo	oney isn't very goo	d.
	A. responsibilitie	es B. respon	nses C. responsi	bility	D. responsible
	2. Напишите п	равильный отв	ет, раскрыв сн	собки.	
	1. Sheryl forgot	(to bring) her pur	se, so I lent her t	en dollars.	
	2. I completely f	forgot (to come) h	ere when I was	a kid. But now I rei	member! My parents
brou	ght me here when	I was three.			
3. At	this very momen	t the suspect (inte	erview) by the po	olice.	
	4. If you (look)	both ways before	crossing the stre	eet, you wouldn't h	ave been knocked down.
	5. You won't ge	t any coffee from	that machine un	til the engineer (fix	it.
	6. What would y	ou do if someone	suddenly (leave	e) you loads of mon	ey?
	7. When she lef	t the building she	had the feeling	she (watch).	
	8. He would feel	better if he (get)	more sleep.		
	9. The accident	happened because	the driver in fro	ont stopped so sudd	enly. If he hadn't done it
noth	ng (happen).				
	Test 3.				
	1. Выберите пр	равильный вар	иант ответа.		
	1. I'd h	ave coffee than te	a.		
	A. prefer	B. rather	C. li	ke I	D. better
	2. She said she v	was in two	as to whether	to go out or not.	
	A. thoughts	B. minds	C. io	leas	D. views
	4. He wouldn't b	oe so successful n	ow if he	. so hard when he v	vas at school.
	A. didn't study	B. wouldn't have	studied C. s	tudied I	D. hadn't studied
	5. I must get	– I can't use	the Internet at a	ւ11.	
	A. fixed my con	nputer B. my con	nputer fixed C	. my computer fix	D. to fix my computer
	6. It's high time	attention	to his strange b	ehaviour.	
	A. paid	B. had paid	C. wou	ld pay D. wil	l pay
	7. You'd better	take these papers	with you y	ou need them for y	our meeting.

A. in case	B. as far as	C. unless	D. otherwise
8. Darren had hi	s driving licence	away.	
A. taking	B. being taken	C. to be taken	D. taken
9. If you	in time we would	have hit that man.	
A. didn't brake	B. haven't braked	C. hadn't braked	D. wouldn't brake
10. Would you r	ather or sta	y at home this evening	?
A. be eating out	B. to eat out	C. eating out	D. eat out
11. Have you no	ticed that there's a b	outton on you	r jacket?
A. missing	B. miss	C. missed	D. to miss
12. This meat is	beautifully	- What recipe did you	use?
A. gentle	B. tender	C. mild	D. soft
13. When Sam v	vas a small child, he	spend hours e	very day playing
in the garden.			
A. was	B. used	C. would	D. should
14. Emma	an instant dislike	e to her brother's new g	irlfriend.
A. had	B. took	C. felt	D. got
15. I'm so cold.	I wish I on	a warmer sweater.	
A. would put	B. put	C. have put	D. had put
2. Напишите п	равильный ответ	, раскрыв скобки.	
1. He promised to	that they (come) the	following Sunday.	
2. What would y	ou do if you (lose)	your credit card?	
3. She (go) to ur	niversity unless her p	parents had insisted.	
4. I'm sorry I mi	ssed your birthday p	party. I really wish I (co	ome).
5. If Claire (liste	n) to her mother, sh	e (not marry) David in	the first place.
6. It's high time	you (learn) to look	after yourself.	
7. This is the first	st time I (fly) in a he	licopter.	
8. The scandal is	s certain (report) in a	all the newspapers. The	president (have)
a difficult year.			
9. Had they arriv	ved at the sale early,	they (find) a better sele	ection.
Test 4.			
1. Выберите пр	равильный вариа	нт ответа.	
1. Last night pol	ice said that they	the missing girl.	
A. had found	B. have found	C. find D. we	re finding
2. I didn't want	to join the dispute, s	o I pretended	
A. to read	B. to be reading	C. to have read	D. to have been reading

	3. You	3. You better study a lot next week, if you want to get through that exam.					
	A. should	B. had	C. will	D. must			
	4. I wish I	have to work to	norrow, but unfortuna	tely I do.			
	A. don't	B. wouldn't	C. won't	D. didn't			
	5. The police	an investigat	ion into the robbery.				
	A. carrying out	B. working out	C. searching out	D. making out			
	6. Have you ev	er known o	n time? He has never b	oeen punctual.			
	A. he to come	B. him to come	C. him to be coming	D. him to have come			
	7. Did you have	e any problems	our house?				
	A. find	B. to find	C. finding	D. for finding			
	8. Are you able	e to CDs or	your computer?				
	A. toast	B. cook	C. bake	D. burn			
	9. He suddenly	awoke from his tran	nce; there was a decision	on			
	A. to be made	B. to make	C. to have made	D. to have been made			
	10. I wish you	your mouth	shut yesterday. Now t	they know everything.			
	A. would keep	B. would ha	ave kept C. keptD. h	ad kept			
	11. Should I no	ot pay for my electric	city bill tomorrow, the	y my energy any time.			
	A. will have cu	tB. would cut	C. may cut	D. could have cut			
	12 When you h	nave finished the boo	ok you can tell me if it?	's worth			
	A. to read	B. to be rea	d C. reading	D. being read			
	13. He didn't w	vant to drive the fam	ily car but his father m	nade him it.			
	A. doing	B. have done	C. to do	D. do			
	14 of	the two pictures do	you prefer?				
	A. what	B. which	C. who	D. whose			
	15. If I had pas	sed the test, I	an "A" in the class.	Instead, I got a "C." I really should			
have	studied more.						
	A. would have	got B. would	getC. will get	D. will have got			
	2. Напишите	правильный отве	т, раскрыв скобки.				
	1. I pretended ((be) interested in the	conversation but reall	y it was very boring.			
	2. If I (know) the	hat things were goin	g to turn out the way t	hey did, I would never have joined the			
comp	any.						
	3. I've got a ter	rrible headache. If or	nly I (not go) to that pa	arty yesterday.			
	4. If you (not st	tay up) late yesterda	y, you (not be) so sleep	py today.			
	5. I can't make a decision. I keep (change) my mind.						

6. I wish I (study) harder for my exams. I don't think I'm going to pass.

- 7. We often regret words (speak) in anger.
- 8. We are getting tired of Manchester United. It's about time Liverpool (win) the Premiership.
- 9. If Heather spoke Chinese, she (translate) the e-mail for you yesterday.

II. Тексты для ознакомительного чтения и составления аннотаций.

Text 1.The Left-Handed Dilemma – a Psychological Viewpoint on handedness.

Animals exhibit equal paw preference, while 13% of the human population display left—handedness, leaving the majority right-handed or ambidextrous]. A suggestion for this phenomenon is the development of elaborate language consisting of grammar and intricate components unique to humankind. Most humans lateralize language production in the brain's left hemisphere, which may explain why most people are consequently right-handed.

Genetics provide a more convincing explanation. When both parents are left-handed, chances of a left-handed child is 26%; in families like the British Royal Family left-handedness is hereditary prejudiced. In fact scientist have discovered the LRRTM1 gene is likely responsible for traits such as left-handedness.

Another reason cites birth stresses where mothers aged over 40 have a 128% chances of a left-handed baby. Also, high levels of prenatal testosterone increase the odds of a left-handed baby. Alternatively, societal culture could have converted multitudes of born left-handers into right-handers, when the damnation of left-handers prompted parents to force-change their child's handedness through imitation in order to marry them off and save embarrassment.

Left-handers face many challenges in this right-handed world. Everyday examples include how lecture tables in schools force left-handers into unnatural postures, injury resulting when they incorrectly grip and apply kitchen appliances, especially scissors, peelers, can-openers...In public areas like bathrooms and train stations, left-handers inadvertently accidentally blast tapwater when they twist taps the wrong direction, and blunder when they tap their access cards but walk through the wrong gate. Left-handed sportsmen require separate coaching, and musicians suffer when conventions require them to learn their instruments with their weaker right hand playing a more principal role.

Studies show left-handers increasingly prone to mental illness such as schizophrenia, insomnia, depression, autism among many other pathological mental illnesses and ailments. A British study revealed left-handers' average lifespan 9 years shorter than their right-handed counterparts[xi]. In fact, historically (though less prevalent today) left-handers were stigmatized in various religions such as Islam and Christianity; considered to be of the devil and not on the 'right' side of God(where Jesus Christ and His favoured would sit). In many European languages, terms referring to the 'left' being clumsy, crooked, ill-omened have been coined, stereotyping the left-hander as the lacking minority.

Applying the survival of the fittest theory to the above logically suggests the extinction of the inferior left-hander through natural selection. Instead, we observe their prevalence in society; during

the ice age 23% of handprints discovered were the right hand made by left-handers, today despite medical advancement they still form a substantial minority. Perhaps the Left-handers' secret to survival lies in their outstanding abilities in combat sports, perfect pitch abilities[xvii], top-notch IQ scores(Mc Manus) and intrinsic artistic abilities, aptly described by William Hopkins(Emory University's Yerkes National Primate Research Center)-"The anomaly is left-handed people make up the extremely gifted and the extremely compromised...The rest of us make up the middle ground."

I would not change my child's handedness as I believe there is no right or wrong dominant hand. Left-handed children already begin to show remarkable artistic talent and coming from a family where left-handers form the majority, I attest the beauty of being left-handed far outweighs the costs. Aside from the occasional struggle to mirror my right-handed mother and teachers' demonstrations, I daresay I survive perfectly well doing what's natural. Besides, left-handers are not all that handicapped once they train themselves to work right-handedly. For children, their first few years of development are crucial. Proper guidance and explanation help them overcome the differences, confusion and frustration when they discover they are the odd one in class, even embracing their handedness as there are many things left-handers can boast about.

Text 2. Second Impressions Have Limited Value.

An international team of psychologists argue that there appears to be truth in the saying 'you never get a second chance to make a first impression'.

In a paper by Bertram Gawronski, Robert Rydell, Bram Vervliet, and Jan De Houwer, published in the latest issue of the Journal of Experimental Psychology: General, the authors present research findings suggesting that new experiences contradicting a first impression become 'bound' to the context in which they were made. The result is that the new experiences influence people's reactions only in that specific context while first impressions dominate all other contexts.

Lead author Bertram Gawronski, Canada Research Chair at The University of Western Ontario, said: "Imagine you have a new colleague at work and your impression of that person is not very favourable. A few weeks later, you meet your colleague at a party and you realize he is actually a very nice guy. Although you know your first impression was wrong, your gut response to your new colleague will be influenced by your new experience only in contexts that are similar to the party. However, your first impression will still dominate in all other contexts."

According to Bertram Gawronski the brain stores unexpected experiences as 'exceptions-to-therule' with the result that the rule is still regarded as valid - except for the specific context in which the exceptional experience took place.

Investigating the persistence of first impressions, the researchers showed study participants either positive or negative information on a computer screen about an individual they did not know.

Later on participants were given new information about the same person - but this information was inconsistent with that provided initially.

While participants formed an impression of the target individual the researchers subtly changed the background colour of the computer screen to study the influence of contexts. Subsequently participants' spontaneous reactions to an image of the target person were measured. The researchers found that participants' reactions were only influenced by the new information when the target individual was shown against the background in which the new information had been learned. In all other circumstances participants reactions were still dominated by the first information when the target individual was shown against other backgrounds.

Bertram Gawronski noted that although the results support the view that first impressions are notoriously persistent, they can sometimes be changed. "What is necessary is for the first impression to be challenged in multiple different contexts. In that case, new experiences become decontextualized and the first impression will slowly lose its power. But, as long as a first impression is challenged only within the same context, you can do whatever you want. The first impression will dominate regardless of how often it is contradicted by new experiences."

Text 3. How to Raise a Bilingual Child.

As promised from my previous blog on the costs and benefits of bilingualism, here are some strategies to create a home environment ripe for bilingualism. With its many benefits, parents may choose to raise their children as bilinguals. But after making that decision, the goal of helping their children "obtain" bilingualism becomes the next biggest concern, and it's definitely not an easy task to tackle. (The worries never seem to end, huh? Props to you parents!) Parents and family play a vital role in the process, which can either ease some parents' fears or elevate them. Don't fret though! Fortunately, there are many different strategies, which means that parents, you just need to find the one that suits you and your children the best. I'll discuss the various methods briefly and go into detail for three of those strategies.

In Bilingual: Life and Reality, Dr. François Grosjean proposes five different methods in raising bilingual children. The first, which he terms the "one person-one language" strategy, consists of attempting to provide children with input from both languages. For instance, the mother speaks one language to the children, whereas the father speaks the other language. This needs to be done consistently and on a daily basis. The second method that Dr. François Grosjean discusses is the "home-outside the home" strategy, in which the native language is spoken at home and the child receives input from the other language outside of home. Thirdly, there is the "one-language-first" strategy. Typically, parents teach their children the minority language first. After the children firmly establish that language, parents then introduce the alternative language, usually the dominant language, around age four or five. The fourth strategy is the "language-time" strategy, in which parents

determine times to use one language (i.e. in the morning) and times to use the other language (i.e. in the afternoon). Lastly, the "free-alternation" strategy is allowing the children to receive input from both languages without any constraints. For instance, parents may speak Cantonese at home, send their children to an English-dominant school, and then take their children to visit their Mandarin-speaking grandparents.

We can all agree that raising children takes up many resources, such as time and money, and requires a great deal of effort from parents, right? Raising a bilingual child includes all of those challenges and introduces additional issues that parents must be willing to tackle. This may involve additional time and resources. In any case, parents must be devoted to their goal of raising a bilingual child. While this is not to say that parents with lower SES cannot successfully raise a bilingual child, lower SES means fewer resources available to invest in their potential bilingual child. Therefore, parents must be extremely committed as half-hearted efforts can place their child at a huge disadvantage.

With that being said, I agree with the methods that Dr. François Grosjean discussed to successfully raise a bilingual child. Particularly, I would advocate the "one person-one language," "home-outside the home," and "one-language-first" strategies. The key is to ensure that the child receives input from both languages on a daily basis. With this goal in mind, the "one person-one language" strategy seems to be the most efficient and guarantees input from both languages (but of course bear in mind that this is a generalization, and may not be applicable to all families in all situations, especially for families that can only speak one language fluently). As the child develops both languages, he or she will need to heavily engage the executive control since each parent uses a different language. This increased usage of the executive control could potentially place the child on track to become a high-level bilingual and grant him or her extra practice in inhibition.

The second method, "home-outside the home," may also help with providing input from both languages. However, I must point out that with this method, input from the dominant language is solely dependent upon the contexts outside of home. Typically, parents who use this strategy rely on the schools to teach their child the dominant language. While this is a good strategy, parents must be very mindful of the school's attitude toward bilingualism. Most likely, there will not be much of a problem in schools teaching the dominant language to the child. However, schools may highly discourage bilingualism and thus influence the child's view on his or her native language. If the child is not motivated to maintain the native language, then he or she may choose to be monolingual. Nevertheless, many parents, whether consciously or sub-consciously, have elected to raise their bilingual children using this method.

Lastly, the "one-language-first" strategy can be an option for parents who may be afraid to present both languages at the same time to their child. The risk with this method is that it is difficult to

judge the amount of input from both languages. Nonetheless, as Dr. François Grosjean stated, this may be a viable option, especially if the second language that the child learns is the dominant language. In this way, the child has both the home and outside of home contexts to learn the second language.

Hopefully, by stating the seriousness and demands involved, I didn't scare away parents from the possibility of raising up bilingual children. However, I believe that it is important for parents to realistically evaluate their bilingual goals and their implications, judge their own resources and determination, be mindful of the school context, consider their children's attitudes toward bilingualism, and take the necessary action to reach their goals. It may sound like a handful, but with determination and a plan, it can be worth it.

Text 4. Interviewing.

Mention the word interview and most people visualize a job applicant facing a potential employer. This image only tells part of the story. There are many types of job related interviews. Some are formal, and others are casual. Sometimes you are the one who asks the questions; sometimes you are the person who responds.

Regardless of the type, all interviews have qualities that distinguish them from other types of conversations. The first is purpose. Most everyday conversations occur without any serious preconceived purpose: Two people chat between floors in an elevator; friends swap jokes at a party; a boss and employees take a break around the coffee machine. An interview, on the other hand, always has a goal. A second characteristic that distinguishes interviews is structure. In a typical conversation, neither person knows or cares when the exchange will end or exactly what topics will be covered. By contrast, any good interview has a distinct opening, body, and conclusion. A third feature of interview is control. Whereas conversations don't require any guidance from one of the parties, an interviewer's job is to keep the exchange moving toward the preset purpose. Finally, interviews usually have a unique balance of participation. Though most conversations involve roughly the same amount of input from each person, participation in an interview ought to be in the 70 to 30 percent ratio, with the interviewee doing most of the talking.

To make an interview successful, both the interviewer and interviewee have responsibilities before, during, and after they meet. As an interviewee, you can make the experience pay off by following the guidelines.

A good interview begins before the people sit down to talk. You can make your interview more successful through careful planning. Since an interview is a conversation with a purpose, knowing the goals is essential. Sometimes the interviewer's goals are obvious. In other cases, the interviewer's goal isn't clear. For example, suppose you are preparing for an employment interview. You know that the company is looking for the best applicant to fill the job. But just what kinds of qualities are they

seeking? Are education and training most important? Experience? Knowing these criteria in advance will boost your chances of doing well in an interview.

There will be times when an interviewer has hidden goals, which you should do your best to discover. For instance, your boss's questions about your daily job routine might really be part of the managerial process of deciding whether to promote or fire you. Questions about factual information might really be aimed at building a friendship. In any case you'll feel more comfortable and behave more effectively when you know what the interviewer wants from you.

A good interviewee doesn't come to an interview empty-handed. You'll want to bring materials that will help employer learn more about why you are ready, willing and able to do the job. For instance, bring extra copies of your resume, copies of your past work: reports, drawing or designs, letters of recommendation, and so on. Besides bring along the names, addresses, and phone numbers of any references you haven't listed in your resume.

Besides coming with the basic materials, you can impress the interviewer and serve yourself well by doing advance research on the organization. What challenges and trends does the organization face? What makes this organization unique among its competitors? Showing your awareness of this information will distinguish you as a serious candidate.

Text 5. Suicide in the World.

Suicide exists in all countries of the world and there are records of suicides dating back to the earliest historical records of humankind. In 2000 the World Health Organization estimated that approximately 1 million people commit suicide annually. Suicide is among the top ten causes of death and one of the three leading causes in the fifteen-to-thirty-five-years age group worldwide. In the United States, where suicide is the ninth leading cause of death (and where the number of victims is 50% higher than the number of homicides), the Surgeon General in 1999 issued a Call to Action to Prevent Suicide, labeling suicide "a significant public health problem."

Suicide is a tragic phenomenon that has preoccupied professionals from a variety of disciplines. Deaths by suicide have broad psychological and social impacts on families and societies throughout the world. On average, each suicide intimately affects at least six other people, and if the suicide occurs in the school or workplace it can significantly impact hundreds. Suicide's toll on the living has been estimated by the World Health Organization in terms of disability-adjusted life years, which indicates the number of healthy years of life lost to an illness or event. According to their calculations, the burden of suicide is equal to the burden of all wars and homicides throughout the world. Despite progress in controlling many other causes of death, suicide has been on the rise—becoming one of the leading causes of death.

The taking of one's own life is the result of a complex interaction of psychological, sociological, environmental, genetic, and biological risk factors. Suicide is neither a disease nor the result of a

disease or illness, but rather a desperate act by people who feel that ending their life is the only way to stop their interminable and intolerable suffering.

Despite the magnitude of social damage caused by suicide, it is a fairly rare event. Suicide rates of between 15 to 25 deaths per 100,000 population each year may be considered high. Most people who are seriously suicidal, even those who attempt suicide, rarely have a fatal outcome (although, in the United States, 500,000 people annually require emergency room treatment because of their attempts). For each completed suicide (a suicide that results in death) there are at least six or seven suicide attempts that result in hospitalizations and, according to community surveys, for each completed suicide at least 100 people report that they attempted suicide without being hospitalized as a suicide attempter. Furthermore, if one asks in a community survey if people seriously considered suicide, about one person in twenty-five says that they have done so.

Research shows that the vast majority, at least 80 percent, of persons who died by suicide had been or could be diagnosed as suffering from a mental disorder, usually mood disorders and depression. People who suffer from the mental disorders of depression and manic depression, alcoholism, or schizophrenia have between a 4 percent and 15 percent lifetime risk of suicide. These mental disorders do not "cause" suicide, but people with mental disorders are at much greater risk of committing suicide. For this reason, the diagnosis and treatment of mood disorders, alcoholism, and schizophrenia may prevent suicides.

Besides mental disorders, there are numerous other risk factors that help identify who is at greater risk of suicide. The most important risk factor is gender, with men in Europe and the Americas committing suicide about five times more than women even though women are more likely to attempt suicide. People with some physical illnesses have greater suicide risks. In most countries, men over the age of seventy-five have the greatest risk of suicide of all age groups. Those who live alone or are separated are more vulnerable to suicide, including divorced, widowed, and single people. Also at higher risk are individuals who have lost a job.

Various situational factors also increase the risk of suicide. Individuals who are exposed to suicide in real life or through the media have a higher likelihood of suicidal behavior. Research on firearms and the availability of other means of suicide has shown that if a method is readily available a death by suicide is more likely to occur. For this reason control of firearms and reducing access to other preferred means of suicide, such as putting up barriers on bridges and getting rid of medications in the home of a suicidal adolescent, may help prevent suicides.

The crisis situation in which a person attempts or commits suicide is often precipitated by a stressful life event. Suicides are more likely to occur after an argument with family members or lovers following rejection or separation, financial loss and bereavement, job loss, retirement, or failure at

school. Usually these events are "the last straw" for a suicidal person. They are generally not what caused the suicide but what resulted in an increased likelihood that the suicide would occur then.

People who consider suicide generally feel ambivalent about ending their own life. It is this ambivalence that leads desperately suicidal people to talk about their plans as they "cry for help." Telephone help lines, therapists, and friends strengthen the will to live of ambivalent people by helping them explore other options for changing their situation.

The psychoanalyst Edwin Shneidman described the mental state of suicidal individuals experiencing unendurable psychological pain and feelings of frustration. According to Shneidman, suicide is seen as the only solution to their problems, one that results in stopping intolerable feelings. Besides feeling ambivalent, suicide-prone individuals tend to have what he calls "constriction"—rigid and persistent preoccupations with suicide as the solution to their problems. These individuals believe that the drastic option of ending their own life by suicide is the only way out unless others help break this pattern of constricted thought.

Many countries, including the United States, have created national suicide prevention programs that utilize a variety of strategies. These programs involve a variety of actions. Some prevention methods begin very early, teaching young children ages five to seven how to better cope with everyday problems. Other programs focus on teaching high school students how to better recognize signs of suicide in friends and how to obtain help. Actions also focus upon educating "gatekeepers," such as physicians, counselors, and teachers, who may come into contact with suicidal persons. The World Health Organization publishes resources on preventing suicide in its web site (www.who.org), and Befrienders International has extensive information on suicide and its prevention available in several languages at www.befrienders.org.

3.2. Критерии оценки результатов выполнения самостоятельной работы

Оценка самостоятельной работы осуществляется в соответствии с Положением об аттестации учебной работы студентов института в рамках балльно-рейтинговой системы оценки учебной работы студентов.

Баллы БРС присваиваются следующим образом:

- 30 баллов самостоятельная работа выполнена в срок, в полном объеме, все работы достойны отличной оценки;
- 25 баллов самостоятельная работа выполнена в срок, в полном объеме, все работы в среднем достойны хорошей оценки;
- 20 баллов самостоятельная работа выполнена в срок, в полном объеме, все работы в среднем достойны удовлетворительной оценки;
 - 10 баллов самостоятельная работа выполнена в срок, в не полном объеме (не менее 75%

заданий), все работы в среднем достойны оценки не ниже хорошей;

0 баллов – самостоятельная работа выполнена в срок, в полном объеме, все работы в среднем достойны неудовлетворительной оценки.

РАЗДЕЛ 4. Фонд оценочных средств

4.1. Материалы, обеспечивающие методическое сопровождение оценки качества знаний по дисциплине на различных этапах ее освоения

К основным формам контроля, определяющим процедуры оценивания знаний, умений, навыков, характеризующих этапы формирования компетенций по дисциплине «Иностранный язык, ч.3» относится рубежный контроль (тест минимальной компетентности) и промежуточная аттестация в форме зачета по дисциплине.

Критериями и показателями оценивания компетенций на различных этапах формирования компетенций являются:

- знание терминов, понятий, категорий, концепций и теорий по дисциплине;
- понимание связей между теорией и практикой;
- сформированность аналитических способностей в процессе изучения дисциплины;
- знание специальной литературы по дисциплине.

Шкала оценивания для зачета

Результаты успешной сдачи зачета аттестуются оценкой «зачтено», неудовлетворительные результаты оценкой «не зачтено».

«Зачтено» выставляется в случае, если студент продемонстрировал достаточный уровень владения понятийным аппаратом и знанием теории и закономерности учебной дисциплины, решения профессионально-ориентированных задач и междисциплинарных ситуаций.

«Не зачтено» выставляется в случае, если студент не продемонстрировал необходимый минимум теоретических знаний и понятийного аппарата, умений решать практические задачи.

4.2. Перечень компетенций с указанием этапов их формирования в процессе освоения дисциплины

Тема (раздел) дисциплины	Компетенции
(указывается номер темы, название)	по дисциплине
Тема 1. Модальные глаголы и их эквиваленты.	OK-5
Тема 2.Принципы перевода.	OK-5
Тема 3. Письмо. Резюме и электронная почта.	OK-5
Тема 4. Модальные глаголы с перфектным инфинитивом.	OK-5
Тема 5.Предлоги в английском языке.	OK-5
Тема 6.Аннотирование и реферирование.	OK-5

4.3. Описание форм аттестации текущего контроля успеваемости (рубежного контроля) и итогового контроля знаний по дисциплине (промежуточной аттестации по дисциплине)

Объектами контроля как обязательного компонента процесса обучения иностранному языку являются приобретаемые студентами знания (лингвистические и страноведческие) и уровень сформированности речевых навыков и умений.

Материалы по текущему контролю

Текущий контроль успеваемости проводится в течение семестра в форме устного опроса. Проверяется выполнение грамматических упражнений и заданий к текстам, которые студенты в качестве самостоятельной работы делают к каждому занятию. Контрольные мероприятия по текущему контролю знаний (успеваемости) студентов проводятся в часы, отведенные для изучения дисциплины. По дисциплине «Иностранный язык, ч.3» текущий контроль проводится в течение семестра на каждом занятии.

Материалы по рубежному контролю

Рубежный контроль по дисциплине «Английский язык» проводится в середине каждого семестра в виде теста минимальной компетенции.

Тест минимальной компетенции

Тесты минимальной компетенции составлены в соответствии с минимальными требованиями к уровню освоения материала соответствующих частей учебно-тематического плана. Каждый тест содержит 30 заданий. Продолжительность тестирования — 45 минут. Критерий успешного прохождения теста — 80% правильных ответов, т.е. для прохождения рубежного контроля необходимо правильно выполнить 24 задания.

Образец теста минимальной компетенции:

Выберите правильный вариант ответа.

1. Ann agreed to stay behind; she was used to late.						
A. working	B. have worked	C. work D. being worked				
2. Military service is still compulsory in some countries, but most governments intend to have it						
gradually						
A. phased out B. phasing out C. phase out D. to phase out						
3. He felt tired he had slept eight hours.						
A. whereas	B. despite	C. in spite of	D. even though			
4. There's no point knocking at the door – she's already gone.						
A. for	B. to	C. with	D. in			
5. The branch of law with various aspects of medicine is called medical jurisprudence.						
A. deals	B. is dealing	C. it deals	D. dealing			

6. Scientific research	h shows that an alarmi	ng number of adults su	affer from sleep
A. deprivation	B. denial	C. disintegration	D. dislocation
7. There is a lot of	in this job, but	the money isn't very	good.
A. responsibilities	B. responses C. res	sponsibility	D. responsible
8. She said she was i	in two as to w	whether to go out or no	t.
A. thoughts	B. minds	C. ideas	D. views
9. I must get	I can't use the Inte	ernet at all.	
A. fixed my comput	erB. my computer fixe	ed C. my computer f	ix D. to fix my computer
10. Darren had his d	riving licence	. away.	
A. taking B	being taken (C. to be taken D	. taken
11. High economic p	prosperity to	solve the problem of	criminality.
A. is B. is a	not likely C. m	ust D. is certainl	y
11. Have you notice	d that there's a button	on your jack	et?
A. missing	B. miss	C. missed	D. to miss
12. Emma a	an instant dislike to he	r brother's new girlfrie	end.
A. had	B. took	C. felt I	O. got
13. Did you have an	y problems o	ur house?	
A. find	B. to find	C. finding	D. for finding
14. When you have	finished the book you	can tell me if it's wort	ih
A. to read	B. to be read	C. reading	D. being read
15. The interviewer	started off mo	e why I wanted the job) .
A. to ask	B. by asking	C. having asked	D. without asking
16. The findings of t	the survey co	ntrary to what was exp	ected.
17. The prisoners	are all women.		
A. who being release	ed B. are being releas	ed C. having released	d D. who are being released
18. "Shall I stay here	e?" "I'd rather	with us."	
A. you come B. yo	u came C. yo	ou to come D. yo	ou would come
19. You don't object	t late tonight,	do you?	
A. to work	B. working	C. work	D. to working
20. Police t	hat Thomas is in Braz	il, although his exact v	vhereabouts unknown.
A. believes are	B. believe are	C. believes is	D. believe is
21. I will feel lucky	if a well-paid	d job during the crisis.	
A. can find	B. must find	C. am finding D. co	ould have found
22. It would be safer	to get your lawyer	up a contract fo	r you.
A. draw	B. to draw	C. drawing	D. that he draws

23. The inspector	\cdots to say whe	ether there were	any suspects.	
A. refused	B. avoided	C. stopped	D. denied	
24. Students have	been banned	using local pu	ubs after the incident	
A. from	B. for	C. of	D. with	
25. The suspect.	that he had l	been to the bank	that day.	
A. refused	B. rejected	C. told	D. denied	
26. Ask most peo	ople for their list of	Top Ten fears, a	nd you'll be sure to f	ind burgled high on
the list.				
A. been	B. having	C. being	D. out	
27. Stevens admit	tted the wa	llet.		
A. admitted to ste	eal B. admitted stea	1 C. admitted ste	ealing D. admitted h	im stealing
28. Charles could	not having	g been at the scer	ne of the crime.	
A. refuse	B. object	C. deny	D. alter	
29. Johnson was a	arrested when he fai	iled in c	ourt.	
A. appearing	B. having appeared	d C. to appear	D. him to appe	ar
30. She was accur	sed out a co	ontract on her ow	vn husband.	
A. to have taken	B. taking C. to t	take D. of	taking	
4.4. Типов	вые контрольные	залания или	иные материалы.	необходимые для оценки
	_		_	оования компетенций в
. •	ния дисциплины			,
-		ция по дисцип	лине является ито	говой проверкой знаний и
компетенций, по	олученных студент	ом в ходе изуче	ения дисциплины.	-
Промежут	очная аттестация	по дисципл	ине проводится	в виде зачета, который
представлен в ф	орме тестовых зад	цаний. Промежу	точная аттестация	проводится в соответствии
с требованиями	Положения об атто	естации учебно	й работы студентов	института.
Образец в	опросов к зачету:			
I. Choose t	he correct answer.			
1. You don'	't go there v	with me. I can ha	ndle it, it's not difficu	alt.
A. may not	B. must	t not C	. don't have to	D. had better not
2	bring me a glass of	cold water, pleas	e?	
A. Could yo	ou B. Couldn't yo	u C. Would	l you mind D. Wou	ldn't you
3. I	. give you a lift to th	ne station. My ca	r broke down yesterd	lay.
A. must not	B. shou	ıld not C. may n	ot	D. can't
4. I don't kr	now what to do Yo	ou your	father for advice.	

A. able to ask	B. could ask	C. must ask	D. have to ask		
5. He didn't go	to the park with us	yesterday because he	to write a report.		
A. should	B. must	C. had to	D. could		
6. I left my bag	g here just five minu	ıtes ago. You	it!		
A. should have	e seen B. must have	e seen C. were able t	o see D. could see		
7. You	the bills two week	ts ago!			
A. had better p	pay B. should pat	C. ought to pay D. sh	ould have paid		
8. I don't know	v how to help you. T	Try asking Anton for h	elp. He be able to find a		
solution.					
A. must	B. has to	C. might	D. will		
9. I used to pla	ay tennis every day v	when I was younger.			
A. had to	B. was abl	e to C. used to	D. could		
10. You want	to call them now? It	's already after midnig	ght! They		
A. must sleep	B. should sleep	C. may sleep	D. must be sleeping		
II. Translate	into Russian and t	hen choose the most	appropriate answer for expressing the	Э	
idea specified in pa	arentheses (advice	, request, possibility,	necessity, permission, ability, absence	e	
of necessity, prohib	oition, strong proba	ability, impossibility)			
1. Ted's flight	from Amsterdam to	ok more than 11 hours	s. He must be exhausted after such a long	5	
flight. He might pref	fer to stay in tonight	and get some rest			
2. If you want	to get a better feeling	ng for how the city is l	aid out, you should walk downtown and		
explore the waterfro	nt				
3. Hiking the t	rail to the peak can	be dangerous if you ar	re not well prepared for dramatic weather	ſ	
changes. You should research the route a little more before you attempt the ascent					
4. When you have a small child in the house, you must not leave small objects lying around.					
Such objects can be	swallowed, causing	serious injury or ever	n death		
5. Jenny's enga	agement ring is enor	mous! It must have co	ost a fortune		
6. The book is	optional. My profes	ssor said we could rea	d it if we needed extra credit. But we		
don't have to read it	if we don't want to.				
7. I can't belie	eve she said that to	Megan! She did no	t have to insult her cooking in front o	f	
everyone at the part	y last night. She sho	ould have just said she	e was full or had some salad if she didn'	t	
like the meal					
8. Do you have	e to chew with your	mouth open like that	? Geez, it's making me sick watching you	J	
eat that piece of pizz	za				

9. Mrs. Scarlett's body was found in the lounge just moments ago, and it's still warm! Nobody
has left the mansion this evening, so the killer must be someone in this room. It might be any one of
us!
10. Must you always say the first thing that pops into your head? Can't you think once in awhile
before you speak?

III. Translate into English.

1. Тебе следовало бы ещё раз прочитать своё сочинение. Там, наверное, есть ошибки. 2. Неужели сейчас только шесть часов? 3. Зря ты так разговаривал с ним. Он мог обидеться. 4. Уж он-то должен это знать. 5. Мне сейчас позвонить ему? 6. Наверное, идёт сильный дождь. На улице никого нет. 7. Не может быть, чтобы он забыл о своём обещании. 8. Она ничего не должна знать о твоих делах. 9. Она, должно быть, ничего не знает о его делах. 10. Их дом должны были снести, и ему пришлось переехать в новый жилой район. 11. Ты мог бы сказать нам, что происходит. 12. Возможно, они уже сделали свой выбор. 13. Он, должно быть, ничего им не сказал. 14. Тебе не следовало уступать её капризам. 16. Ты зря заказал номер в гостинице. У нас есть свободная спальня. 17. Она, должно быть, не поняла, по какой дороге ей идти, и, возможно, она заблудилась. 18. Тебе ведь пришлось остаться там до конца?

РАЗДЕЛ 5. Глоссарий

При изучении дисциплины студенты используют отраслевые англо-русские и русскоанглийские словари, выходные данные которых приводятся в разделе «Информационное сопровождение дисциплины», и толковые и тематические английские словари по социальной работе, интернет-сайты которых также указываются.

РАЗДЕЛ 6. Информационное обеспечение дисциплины

6.1. Перечень рекомендуемой литературы, необходимой для освоения дисциплины

№	Наименование издания	Тема 1	Тема 2	Тема 3	Тема 4	Тема 5	Тема 6
	Основная литература						
1	Иванова, О. Ф. Английский язык. Пособие для самостоятельной работы студентов (в1-с1): учебное пособие для вузов / О. Ф. Иванова, М. М. Шиловская. — Москва: Издательство Юрайт, 2019. — 352 с. — (Бакалавр и специалист). — ISBN 978-5-534-09173-1. — Текст: электронный // ЭБС Юрайт [сайт]. — URL: https://biblio-online.ru/bcode/442372	+	+	+	+	+	+
2	Кузнецова, А.Ю. Грамматика английского языка: от теории к практике [Электронный ресурс]: учебное пособие / А.Ю. Кузнецова. — 3-е издание. М.: Флинта, 2017. — 152 с. — Режим доступа: http://ibooks.ru/reading.php?productid=25442		+	+	+	+	
3	Шевелёва С.А. Английский для гуманитариев [Электронный ресурс]: учебное пособие / С.А. Шевелёва М.: ЮНИТИ-ДАНА, 2010 397 с. – Режим доступа: http://ibooks.ru/reading.php?productid=24680	+	+	+	+	+	
	Дополнительная литература						
1	Макарова, Е. А. Английский язык для психологов [Электронный ресурс]: учебник и практикум / Е. А. Макарова. — М.: Юрайт, 2018. — 329 с. — Режим доступа: www.biblio-online.ru/book/E4354D7B-FE79-434D-A448-1B1F0EF8C084.	+			+		+
2	Невзорова, Г. Д. Английский язык [Электронный ресурс] . В 2 ч. Часть 2: учебник / Г. Д. Невзорова, Г. И. Никитушкина. — М.: Юрайт, 2018. — 403 с. — Режим доступа: www.biblio-online.ru/book/CC98F55C-CB9E-4C91-948A-35883D066D5E.		+	+			+
3	Невзорова, Г. Д. Английский язык [Электронный ресурс]. В 2 ч. Часть 1: учебник / Г. Д. Невзорова, Г. И. Никитушкина. — М.: Юрайт, 2018. — 339 с. — Режим доступа: www.biblio-online.ru/book/8EB298C1-8326-4712-A841-311E7D62B566 .		+		+		
4	Психоанализ. Psychoanalysis: учебное пособие для бакалавриата и магистратуры / А. Притц [и др.]; под редакцией А. Притца, М. М. Решетникова. — 2-е изд. — Москва: Издательство Юрайт, 2019. — 289 с. — (Авторский учебник). — ISBN 978-5-534-09537-1. — Текст: электронный // ЭБС Юрайт [сайт]. — URL: https://biblio-online.ru/bcode/429738	+		+		+	

6.2. Перечень ресурсов информационно-коммуникационной сети «Интернет», используемых при освоении дисциплины

- 1. Businessenglishsite.com [Electronic resource] –. Режимдоступа: http://www.businessenglishsite.com/CVtips.com . Загл. с экрана.
- 2. ExamEnglish[Electronic resource].—Режимдоступа:www.examenglish.com/leveltest/index.php.- Загл. с экрана
- 3. Free Online English Grammar Test [Electronic resource]. Режим доступа: www.britishstudy.com/quizzes/grammar-test.php
- 4. One Stop English [Electronic resource]. Режим доступа: www.onestopenglish.com/skills/news-lessons/monthly-topical-news-lessons/. Загл. с экрана.

5. ToLearnEnglish.com [Electronic resource]. — Режим доступа: www.tolearnenglish.com/placement-test.php. - Загл. с экрана.

6.3. Перечень программного обеспечения, профессиональных баз данных и информационных справочных систем, необходимых для изучения дисциплины

В рамках дисциплины используется следующее лицензионное программное обеспечение: MS OFFICE – Word, Excel, PowerPoint.

В учебном процессе используются следующие информационные базы данных и справочные системы:

East View [Электронный ресурс]: information services. – Электрон. текстовые дан. – Режим доступа: https://dlib.eastview.com/browse/udb/12 . – Загл. с экрана.

Ibooks.ru [Электронный ресурс]: электронно-библиотечная система. – Электрон. текстовые дан. – Режим доступа: https://ibooks.ru – Загл. с экрана.

Гарант [Электронный ресурс]: информационно-правовое обеспечение. — Электрон. текстовые дан. — Режим доступа: http://cloud.garant.ru/#/startpage:0 . — Загл. с экрана.

Электронная библиотека СПбГИПСР [Электронный ресурс]. – Электрон. текстовые дан. – Режим доступа: http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view=irbis&Itemid=456 – Загл. с экрана.

Электронный каталог библиотеки СПбГИПСР [Электронный ресурс]. — Электрон. текстовые дан. — Режим доступа: http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis2/index.php?option=com_irbis&view="irbis&Itemid=435">http://lib.gipsr.ru:8087/jirbis&Itemid=808

ЮРАЙТ [Электронный ресурс]: электронно-библиотечная система. – Электрон. текстовые дан. – Режим доступа: https://biblio-online.ru/ – Загл. с экрана.

Заведующая библиотекой	Г.Л. Гор	
	(подпись, расшифровка)	